

**ПРОФИЛЬ**

**KAMRAN SHIRVAN**

ПЕРЕВОДЧИК 25 ЛЕТ

Владею русским и турецким на уровне носитель. Имею гражданство обеих стран, переехал в Турцию

в 2012 г. и имею 7 летний опыт перевода с русско-турецкими текстами. Кроме качества работы гарантирую комфорт, контактность

и понимание при сотрудничестве со мной.

• • Письменный перевод

• • Художественный перевод

• • Технический перевод

• • Финансовый или экономический перевод

• • Медицинский перевод

• • Перевод документов

• • Устный перевод



**ХОББИ**

Чтение, занятия спортом, путешествия, самосовершенствование, изучение языков, общение с людьми, инвестирование, музыкальные инструменты, психология, философия.

КОНТАКТНАЯ

ИНФОРМАЦИЯ

+9(0537) 700-76-84

Турция/Бурса

<https://wa.me/905377007684>:

opturk.tru@gmail.com

ОПЫТ РАБОТЫ

**Специалист по продажам иностранцам**

КОМПАНИЯ "BENİZ KİDS" ТУРЦИЯ

ЯНВАРЬ 2020 Г. - ПО Н.В

* Привлечение клиентов из стран СНГ
* Встреча русскоговорящих клиентов, показ продуктов компании, продажа.
* Был переводчиком при деловых встречах компании

Переводчик

КОМПАНИЯ "CatchTheBusiness" ТУРЦИЯ

ЯНВАРЬ 2020 Г. - ДЕКАБРЬ 2021 Г.

* Я выступал переводчиком на международных конференциях проходивших в Турции, для обеспечения деловых соглашений между представителями российско-турецких компаний.

ОБРАЗОВАНИЕ

ТУРЦИЯ

Я закончил среднюю школу в России и переехали в Турцию в возрасте 16 лет и сразу начал работать и благодаря упорству и активному саморазвитию я немного компенсировал отсутствие образования, которое не мог себе позволить.

Удаленный переводчик Турецкого

КОМПАНИЯ "Kyros" Россия

ЯНВАРЬ 2020 Г. - ДЕКАБРЬ 2021 Г.

* Переводы документов, финансовых новостей, статей, интервью и т.д. удаленно.

ЛИЧНЬЕ КАЧЕСТВАХ НАВЫКИ

УВЕРЕННЫЙ ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ ПК

* Целеустремленность, работа в команде
* Приветливость, саморазвитие
* Изучение новых сфер, Навык убеждения
* Фотошоп, Видеомонтаж
* Microsoft Word, Microsoft Excel
* Figma, Trados, SmartCat, OmegaT
* Adobe Premier Pro, Adobe Photoshop